

ACT ADIȚIONAL NR. 79
LA CONTRACTUL DE DELEGARE A GESTIUNII
SERVICIILOR PUBLICE DE ALIMENTARE CU APĂ ȘI DE
CANALIZARE NR. 3/17.09.2008

Încheiat astăzi 10.12.2024

În temeiul prevederilor art. 2, art. 7 alin. 1 (3), art. 8 (4), art. 16. (2) și art. 61 din Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare

Între:

Art.1. PĂRȚILE CONTRACTANTE:

ASOCIAȚIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARĂ PENTRU SERVICII DE ALIMENTARE CU APĂ ȘI DE CANALIZARE ÎN JUDEȚUL BISTRIȚA-NĂSĂUD în calitate de **Autoritate Delegantă** în conformitate cu prevederile art. 16(2)

și

AQUABIS S.A. în calitate de **Operator**

Au convenit asupra încheierii prezentului act adițional.

Art.2. Obiectul Actului Adițional este cedarea, de către Autoritatea Deleganta și preluarea în concesiune de către Operator, a Bunurilor de Retur incorporate în domeniul public al Autorității Delegante, după data intrării în vigoare a contractului.

Art.3. Obiectul Actului Adițional este detaliat în **anexa nr. 1** pe care Operatorul o acceptă integral și care face parte integrantă din prezentul Act Adițional. **Articolul 76, lit. c) - Lista bunurilor proprietate publică și privată aferente Serviciului - din partea Dispoziții Generale** a Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare nr. 3/17.09.2008, se completează cu anexa mai sus menționată, respectiv:

- concesionarea rețelelor de apă și canalizare aferente obiectivului de investiții „Extindere rețea apă-canal la obiectivul – blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Bistrița, Etapa II”, **prin Consiliul Local Bistrița**, către Operatorul Regional AQUABIS S.A. Bistrița.

Art.4. Predarea - primirea obiectului concesiunii se va efectua pe bază de proces-verbal, **anexa nr. 2** la prezentul Act Adițional și care face parte integrantă din acesta. Articolul 76, lit. d) – **Procesul-verbal de predare-primire a bunurilor necesare realizării Serviciului** – din partea Dispoziții Generale a Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare nr. 3/17.09.2008 se completează cu anexa mai sus menționată.

Art.5. Anexele își vor produce efectele de la data semnării lor.

Prezentul Act Adițional se încheie 3 exemplare originale.

ASOCIAȚIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARĂ APĂ-CANALIZARE
Președinte MOLDOVAN GRIGORE-FLORIN

Semnătura
Ștampila

Operatorul AQUABIS S.A.
Director general ȘANDRU ION
Semnătura
Ștampila

AVIZAT,
CONSILIUL LOCAL BISTRIȚA
Primar LAZANY GABRIEL
Semnătura
Ștampila

ANEXA 1

la Actul Adițional nr. 79/10.12.2024 la Contractul de Delegare a Gestiunii Serviciilor Publice de Alimentare cu Apă și de Canalizare nr. 3/17.09.2008

Cuprinde:

- Hotărârea Consiliului Local Bistrița nr. 48/27.03.2008, privind concesionarea către Operatorul Regional AQUABIS S.A a rețelelor de apă și canalizare aferente obiectivului de investiții „Extindere rețea apă-canal la obiectivul – blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Bistrița”.
- Hotărârea Consiliului Local Bistrița nr. 128/25.07.2024, privind concesionarea către Operatorul Regional AQUABIS S.A a rețelelor de apă aferente obiectivului de investiții „Extindere rețea apă-canal la obiectivul – blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Bistrița, Etapa II”.

ANEXA 2

Cuprinde:

- Procesul-verbal 87776/16.09.2024 de predare-primire a documentelor încheiat între Societatea AQUABIS S.A. Bistrița, în calitate de Operator Regional și Primăria Municipiului Bistrița, în calitate de Beneficiar al investițiilor.
- Procesul-verbal 87779/16.09.2024 de predare-primire a mijloacelor fixe încheiat între Societatea AQUABIS S.A. Bistrița, în calitate de Operator Regional și Primăria Municipiului Bistrița, în calitate de Beneficiar al investițiilor.

ROMÂNIA
JUDEȚUL BISTRIȚA-NĂȘĂUD
MUNICIPIUL BISTRIȚA
CONSILIUL LOCAL



Asociația de Dezvoltare Intercomunitară		
Pentru Servicii de Alimentare cu Apă și de Canalizare		
INTRARE	Nr.	1072
18	09	227
Ziua	Luna	Anul

n l n

HOTĂRÂRE

pentru modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud

Consiliul local al municipiului Bistrița, întrunit în ședință ordinară în data de 25.07.2024;

având în vedere:

Referatul de aprobare nr.68856/17.07.2024 al Primarului municipiului Bistrița;

Raportul comun nr.68857/17.07.2024 al Direcției Tehnice, Direcției Patrimoniu, și al Direcției Economice;

Avizul favorabil nr.134/CR/24.07.2024 al Comisiilor reunite de specialitate ale Consiliului local al municipiului Bistrița;

prevederile Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.114/31.07.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului Local privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.154/26.11.2015 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului Local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.192/31.10.2018 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.150/22.08.2019 a Consiliului local al municipiului Bistrița pentru modificarea Hotărârii Consiliului Local al municipiului Bistrița nr.48/27.03.2008 privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud, cu modificările și completările ulterioare;

prevederile Hotărârii nr.130/08.09.2021 a Consiliului local al municipiului Bistrița pentru modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului Local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.216/06.10.2022 a Consiliului local al municipiului Bistrița pentru modificarea și completarea Anexei nr.3 a Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului Local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.187/30.09.2009 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind însușirea modificărilor și completărilor inventarului domeniului public al municipiului Bistrița, aprobat prin Hotărârea nr.85/16.09.1999 a Consiliului local al municipiului Bistrița, cu modificările și completările ulterioare;

prevederile Hotărârii Guvernului României nr.527/2010 pentru modificarea anexei nr.2 la Hotărârea Guvernului nr.905/2002 privind atestarea domeniului public al județului Bistrița-Năsăud, precum și al municipiului, orașelor și comunelor din județul Bistrița-Năsăud;

prevederile art.867 din Legea nr.287/17.07.2009 privind Codul Civil, republicată, cu modificările și completările ulterioare;

în temeiul art.129 alin.(2) lit."b","c","d", alin.(4) lit."f", alin.(6) lit."a", alin.(7) lit."n", art.139 alin.(3) lit."g" și art.196 alin.(1) lit."a" din Ordonanța de urgență a Guvernului României nr.57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

HOTĂRĂȘTE:

ART.I. – Hotărârea nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud cu modificările și completările ulterioare, se modifică după cum urmează:

„Anexa nr.3 se modifică și se completează cu două poziții noi, respectiv pozițiile 22 și 23, prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre

ART.II. – Se atestă apartenența la domeniul public al municipiului Bistrița a bunurilor prevăzute în anexa la prezenta hotărâre.

ART.III. – Celelalte prevederi ale Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud, cu modificările și completările ulterioare, rămân nemodificate.

ART.IV. – Primarul municipiului Bistrița, prin Direcția Tehnică, Direcția Patrimoniu și Direcția Economică va aduce la îndeplinire prezenta hotărâre.

ART.V. – Prezenta hotărâre a fost adoptată de către Consiliul local al municipiului Bistrița în ședință ordinară, cu respectarea prevederilor art.139 alin.(3) lit."g" din Ordonanța de urgență a Guvernului României nr.57/2019 privind Codul administrativ, respectiv cu un număr de 18 voturi „pentru”.

ART.VI. – Secretarul general al municipiului, prin Compartimentul Pregătire Documente, va comunica prezenta hotărâre:

- Direcției Tehnice;
- Direcției Patrimoniu;
- Direcției Economice;
- Societății AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud, Bistrița, str.Parcului nr.1;
- Primarului municipiului Bistrița;
- Instituției Prefectului – Județul Bistrița-Năsăud.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

FILIP ALEXANDRU-TUDOR

CONTRASEMNEAZĂ

SECRETAR GENERAL

CINCEA DUMITRU-MATEI

Bistrița, la 25 IULIE 2024

Nr.128

IL/SC/SA/BAS/ex.3.

ANEXĂ
la Hotărârea nr.128/25 IULIE 2024
a Consiliului local al municipiului Bistrița

Bunuri care completează anexa nr.3 la Hotărârea nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind
delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud

Secțiunea I						
Bunuri imobile						
Nr. crt.	Codul de clasificare	Denumirea bunului	Elemente de identificare	Anul dobândirii sau, după caz, al dării în folosință	Valoarea de inventar (lei)	Situația juridică actuala / Denumire act proprietate sau alte acte doveditoare
0	1	2	3	4	5	6
22	1.8.6	Retea de apă din cadrul obiectivului de investiții : "Blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Vișoara etapa II, municipiul Bistrița"	Retea alimentare cu apa țevă polietilenă De110, L=270 m inclusiv cămine de vizitare Hidranți de incendiu exteriori - 3 buc	2024	166.418,66	Domeniu public al municipiului Bistrița
23	1.8.7	Retea de canalizare din cadrul obiectivului de investiții : "Blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Vișoara etapa II, municipiul Bistrița"	Retea de canalizare menajeră țevă PVC DN250, SN 4, inclusiv cămine de vizitare - L=284 m, m	2024	116.519,30	Domeniu public al municipiului Bistrița

ooo000oooo

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară
Pentru Servicii de Alimentare cu Apă și de Canalizare
INTRARE Nr. 1071
Ziua 18 Luna 09 Anul 2024
A L n

ROMANIA
JUDEȚUL BISTRIȚA-NĂSĂUD
PRIMĂRIA COMUNEI/ORĂȘULUI BISTRIȚA

Nr. 89239/18.09.2024

Către,

**Asociația de Dezvoltare Intercomunicare pentru Servicii de
Alimentare cu Apă și de Canalizare în Județul Bistrița-Năsăud**

Municipiul Bistrița în calitate de investitor, cu sediul în Bistrița, P-ța Centrală nr. 6, județul Bistrița Năsăud, cod fiscal 4347569, reprezentant legal prin primar IOAN TURC, prin prezenta vă rugăm să introduceți pe ordinea de zi a ședinței AGA ADI, proiectul de hotărâre privind delegarea gestiunii investițiilor din cadrul proiectului "Rețea de apă și canalizare din cadrul obiectivului de investiții Blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Viișoara etapa II, municipiul Bistrița" către Operatorul Regional AQUABIS S.A. Bistrița.

Cu stimă,

ROMANIA
PRIMAR
IOAN TURC

Nr. 87776 /16.09.2024

MODEL 1

PROCES VERBAL

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară	
Pentru Servicii de Alimentare cu Apă și de Canalizare	
INTRARE	Nr. 1060
IEȘIRE	
Ziua 19	Luna 09 Anul 2024

Incheiat astazi, 16.09.2024, intre Primaria Municipiului Bistrița si Aquabis S.A.

PRIMARIA Municipiului Bistrița, reprezentata prin domnul primar Ioan TURC, am predat pentru investita **"Extindere rețele apă-canal la obiectivul - Blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Bistrița etapa II"**, in municipiul Bistrița localitatea component Viișoara - judetul Bistrita-Nasaud, catre Aquabis S.A., reprezentata de Director General ing. Sandru Ion , urmatoarele documente :

- | | |
|--|--------------|
| 1. Centralizator situatii definitive | - 1 exemplar |
| 2. Cartea tehnica a constructiei cap.B conf. HG273/1994 | - 1 exemplar |
| 3. Proiect nr. 19/2024- piese desenate post executie conf. Borderou | - 1 exemplar |
| 4. Regulament de intretinere si exploatare pt. sistemul de retele apa, statii pompare apa in loc. _____, jud. B.N / Urmărirea comportării în exploatare și intervenții în timp –piese scrise | - 1 exemplar |
| 5. Proces Verbal de Receptie la terminarea lucrarilor nr. 61598/21.06.2024 | - 1 exemplar |
| 6. Referatul proiectantului | - 1 exemplar |
| 7. Referatul dirigintelui | - 1 exemplar |
| 8. Autorizație ISU | - 1 exemplar |
| 9. Avize | - 1 exemplar |
| 10. Extras CF | - 1 exemplar |
| 11. Hotărârea Consiliului Local nr.128/25.07.2024 | - 1 exemplar |
| 12. Plan de situație | - 1 exemplar |
| 13. Documentatia mentionata mai sus pe suport electronic | - 1 CD |

Am predat,

PRIMAR

DIRECȚIA ECONOMICĂ
DIRECTOR EXECUTIV
Scurtu Nicolae

DIRECȚIA TEHNICĂ
DIRECTOR EXECUTIV
Ivașcu Lia

Am primit,

DIRECTOR GENERAL
Ing. Sandru Ion

DIRECTOR TEHNIC
Ing. Gorea Tanasie

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară		
Pentru Servicii de Alimentare cu Apă și de Canalizare		
INTRARE	Nr.	1061
IESIRE		
Ziua	Luna	Anul 2024

MODEL 2

Nr.87779/16.09.2024

PROCES VERBAL

Incheiat astazi, 16.09.2024, între Primaria Municipiului Bistrița și AQUABIS S.A.

PRIMARIA Municipiului Bistrita, reprezentata prin Primar, domnul Ioan TURC, preda mijloacele fixe care apartin domeniului public al Primariei in concesiune la AQUABIS S.A., reprezentata prin Director General - ing. Sandru Ion.

Centralizatorul cu mijloacele fixe, cantitati fizice si valorice - va fi anexa la contractul de delegare a serviciilor de alimentare cu apa si canalizare in judetul Bistrita - Nasaud.

Am predat,

PRIMARIA BISTRITA

Primar,

Ioan Turc

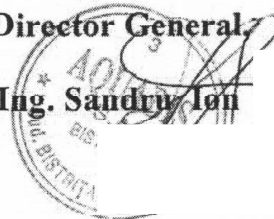


Am primit,

AQUABIS S.A.

Director General,

Ing. Sandru Ion



ANEXA LA PROCESUL VERBAL DE PREDARE PRIMIRE

Din ...16.09.2024....

Si la Hotararea de Consiliu nr. 128 din 25 Iulie 2024

**CENTRALIZATORUL MIJLOACELOR FIXE
DE NATURA DOMENIULUI PUBLIC AL U.A.T. MUNICIPIUL
BISTRITA CARE SE CONCESIONEAZA
LA AQUABIS S.A.**

Nr. crt.	Cod de clasificare	Denumirea Bunului	Elemente de identificare	Anul dobandirii sau dării în folosință	Valoare inventar [lei]	Situația juridică actuală
1		Rețea de apă din cadrul obiectivului de investiții: "Blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Viișoara, etapa II, municipiul Bistrița"	Retea alimentare cu apă țevă polietilenă De110, L=270 m inclusiv cămine de vizitare Hidranți de incendiu exteriori - 3 buc	2024	166.418,66 lei	Domeniul public al municipiului Bistrița
6		Rețea de canalizare din cadrul obiectivului de investiții: "Blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Viișoara, etapa II, municipiul Bistrița"	Rețea de canalizare menajeră țevă PVC DN250, SN 4, inclusiv cămine de vizitare - L=284 ml,	2024	116.519,30 lei	Domeniul public al municipiului Bistrița

Am predat,

PRIMAR
Ioan TURCDIRECȚIA ECONOMICĂ
DIRECTOR EXECUTIV
Scurtu NicolaeDIRECȚIA TEHNICĂ
DIRECTOR EXECUTIV
Ivașcu Lia

Am primit,

DIRECTOR GENERAL
Ing. Sandru IonDIRECTOR TEHNIC
Ing. Gorea Tanasie



AQUABIS SA

Operator regional licențiat ANRSC pentru Servicii de alimentare cu apă și de canalizare



România, Bistrița, 420035
str. Parcului, nr. 1
Tel: 0263-214.014 , 212.878
Fax: 0263-216.608
e-mail: office@aquabis.ro

Laboratoarele de încercări fizico-chimice și bacteriologice ale Stațiilor de tratare și epurare a apei Bistrița sunt acreditate RENAR conform SR EN ISO/IEC 17025:2018, așa cum este precizat în certificatul de acreditare nr. LI 1103

Nr. 2254 din 16.09.2024

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară Pentru Servicii de Alimentare cu Apă și de Canalizare	
INTRARE	Nr. <u>1059</u>
IESIRE	
Ziua <u>17</u>	Luna <u>09</u> Anul <u>2024</u>

11 1 R

Catre:

Primaria Municipiului Bistrita
Judetul Bistrita-Nasaud.

128
A6A

Spre stiinta: Asociatia de Dezvoltare Intercomunitara pentru servicii de
Alimentare cu Apa si de Canalizare - Judet Bistrita-Nasaud

Nr. pag. : 1

În vederea concesiunii rețelelor de apă și canalizare executate de către d-voastră, în cadrul investiției:
“ Extindere rețea apă-canal la obiectivul – blocuri de locuințe cu destinația de locuințe sociale Bistrita, etapa II ”, mun. Bistrita, loc. comp Viisoara, jud. Bistrita-Nasaud, vă comunicăm că se poate începe procedura de concesiune către Operatorul Regional Aquabis S.A., și emiterea hotărârii AGA A.D.I. Apa – Canal. Acestea corespund din punct de vedere tehnic și calitativ și a fost depusă documentația tehnică.

Cu stima:

Director General
Ing. Sandru Ion